Porównanie tłumaczeń Łukasza 2:41

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | I poszli rodzice Jego co rok do Jeruzalem na święto Paschy |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Jego rodzice zaś chodzili co roku do Jerozolimy\* na Święto Paschy.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | I chodzili rodzice jego co rok do Jeruzalem dla święta Paschy. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | I poszli rodzice Jego co rok do Jeruzalem (na) święto Paschy |

1. 1) <x>50 12:5</x>; <x>50 16:16</x>; <x>500 11:55</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>20 12:11</x>; <x>20 23:15</x>; <x>50 16:1-8</x>; <x>490 22:8</x> [↑](#footnote-ref-3)